

13 يوليو/ تموز، 2020

أعزائي العائلات،

أتمنى أن تكونوا أنتم وأطفالكم مستمتعين بصيف سعيد وأن تحافظوا على صحتكم وسلامتكم. يمكن أن يكون الصيف وقتاً مهماً للراحة وإعادة الشحن— خاصة بعد الأشهر القليلة الماضية التي كانت صعبة للغاية للتلاميذ والعائلات والموظفين على حد سواء.

بالعمل معاً، نهضنا لمواجهة هذا التحدي—وأثبت أطفالكم ما يستطيعون القيام به في ظل ظروف استثنائية. في هذا الصيف، أود أن أحتكم على مواصلة التعلم!

لدينا بداية غير تقليدية للعام الدراسي المقبل، ونعلم أن جميع التلاميذ سيكونون في وضع أفضل للنجاح إذا ظلوا منخرطين اجتماعياً وعاطفياً، وشاركوا بنشاط في الاستكشاف الأكاديمي على مدى الأسابيع القليلة القادمة.

لدعم مسار أطفالكم نحو النجاح الأكاديمي، قمنا بتجميع مصادر للتعلم ستكون ممتعة ومحفزة فكرياً لكم ولعائلتكم: برنامج القراءة الصيفية (Summer Reading)، وبرنامج الإثراء الصيفي (Summer Enrichment)، وبرنامج الاستعداد للكلية للجميع (College Bridge for All)، وغير ذلك من أشكال الدعم المستمرة طوال أشهر الصيف. يُرجى مواصلة القراءة لمعرفة المزيد—أشجعكم على الاستفادة من أكبر عدد ممكن منها!

القراءة الصيفية

أحد أفضل الطرق للأطفال للحفاظ على عقولهم نشطة وإبقاء تدفق إبداعهم هو الاستمرار في القراءة طوال فصل الصيف. منذ نهاية العام الدراسي، وصل تلاميذ مدينة نيويورك إلى أكثر من 30,000 كتاب وسجلوا أكثر من 7,500 ساعة من القراءة مع قارئ الكتب الإلكترونية (Sora). تشعر إدارة التعليم بسعادة غامرة للاستمرار في توفير إمكانية الوصول مجاناً لتلاميذنا من صف (K3) إلى الصف 12 إلى مئات الكتب الإلكترونية والكتب الصوتية من خلال قارئ الكتب الإلكترونية (Sora). نحن نشجعكم على القراءة لأطفالكم وتشجيعهم على القراءة بشكل مستقل. كل ما تحتاجون إليه هو اسم حسابكم بإدارة التعليم (DOE) وكلمة المرور للوصول إلى مجموعات الكتب. يرجى زيارة الرابط schools.nyc.gov/summerreading لمعرفة المزيد.

بالإضافة إلى ذلك، قام نظام المكتبة المدرسية في مدينة نيويورك أيضاً بتنظيم مجموعة خاصة من الكتب الإلكترونية الروائية وغير الروائية للصفوف من الروضة إلى 12 لتلاميذ المدارس العامة بمدينة نيويورك. يرجى زيارة الرابط galepages.com/nycdoe11/ebooks للاطلاع على المجموعة الكاملة. للوصول إلى الكتب الإلكترونية، يرجى مراسلة عنوان البريد الإلكتروني libraries@schools.nyc.gov لتلقي اسم مستخدم وكلمة مرور.

مسابقات وأنشطة الإثراء الصيفي

من قال أن التعلم لا يمكنه أن يأخذك إلى عوالم جديدة ومثيرة؟ في هذا الصيف، يمكن للعائلات اختبار القيام "بزيارة" افتراضية لأشخاص وأماكن غير عادية في أكثر من 100 رحلة ميدانية افتراضية مجانية. ستساعد هذه الموارد الافتراضية التلاميذ في التعرف على الأحداث الرائعة في التاريخ ومعرفة المزيد عن موضوعات شيقة: من الحيوانات إلى الفضاء، وإمدادات المياه في مدينة نيويورك إلى المنتزهات الوطنية، ونحل العسل إلى ثقافة الهيب هوب، وأكثر من ذلك بكثير. يضم العشرات من شركائنا جمعية مراقبة الطيور (Audubon New York)، ومركز بالي للإعلام (Paley Center for Media)، وحديقة كوينز النباتية، وحديقة حيوانات ستاتن آيلاند، وجمعية حماية الحياة البرية. إنهم على أهبة الاستعداد لمساعدتكم في استكشاف شوارع نيويورك وما هو أبعد من ذلك.

تستضيف إدارة التعليم أيضاً العديد من المسابقات على مستوى المدينة للتلاميذ للمشاركة فيها خلال الأسابيع من 13 يوليو/ تموز إلى 17 أغسطس/ آب. لا يهم الحي الذي تعيشون فيه أو الصف الدراسي الذي تتبعونه: يمكنكم الانضمام إلى مسابقة ممتعة حيث يمكنكم أن تظهروا للآخرين عملكم الجاد وموهبتكم. تتراوح هذه المسابقات الصيفية المثيرة من التعبير عن أنفسكم من خلال الرقص أو الأغنية، إلى إنشاء صورة لأنفسكم بدقة عالية في لعبة (Minecraft)، إلى تحدي مراقبة الطيور في مدينة نيويورك.

يمكنكم العثور على مزيد من المعلومات حول قارئ الكتب الإلكترونية (Sora) والرحلات الميدانية الافتراضية والمسابقات على مستوى المدينة على الرابط schools.nyc.gov/summerlearning.

برنامج الاستعداد للكلية للجميع (College Bridge for All)

نحن فخورون جداً بدفعة الخريجين لعام 2020 - لقد انضمنا إلى جنيفر لوبيز، وأليكس رودريغيز، ولين مانويل ميراندا، والعديد من سكان نيويورك الفخورين في الاحتفال بهم في حفل تخرج افتراضي على مستوى المدينة في نهاية يونيو/ حزيران. إذا فاتكم الاحتفال على مستوى المدينة، يمكنك مشاهدته على الرابط nycclassof2020.com.

نحن مستمرين في دعم خريجينا في خطواتهم التالية من خلال التدريب الفردي المجاني من خلال برنامج الاستعداد للكلية للجميع (College Bridge for All). من الآن وحتى سبتمبر/ أيلول، يمكن للخريجين الوصول إلى المدربين الذين تم تدريبهم لدعمهم في انتقالهم إلى جميع المسارات، سواء كانت كلية، أو برنامج تدريب مهني، أو برنامج مهني، أو خدمة، أو وظيفة. يرجى تشجيع خريجكم على ملء استمارة الاتصال بالخريجين (Senior Contact Form) على الرابط bit.ly/classof2020nyc.

الدعم المتواصل

تذكير سريع بهذه الخدمات المتواصلة:

- **المدرسة الصيفية** تدار حتى منتصف شهر أغسطس/ آب. للحصول على مزيد من المعلومات، زوروا الرابط: schools.nyc.gov/summerschool
- **التعلم عن بُعد.** هل ترغبون في تحسين مهاراتكم الرقمية؟ يرجى زيارة الرابط schools.nyc.gov/technicaltools لتعلم المزيد عن (Google Classroom) و (Microsoft Teams) و (Zoom) وغيرها من منصات التعلم عن بُعد.
- **برنامج "Let's Learn NYC"!!!** يبدأ البرنامج التلفزيوني التعليمي العام الذي تنتجه شبكة (WNET/THIRTEEN) وإدارة التعليم مرة أخرى في يوم 13 يوليو/ تموز ويبدأ بثه من الساعة 12 ظهراً إلى 1 ظهراً. (بالتوقيت الشرقي للولايات المتحدة) حتى يوم 28 أغسطس/ آب على القناة 13 على شبكة التلفزيون المحلية. يمكن أيضاً مشاهدة حلقات برنامج "Let's Learn NYC" عبر الإنترنت على الرابط thirteen.org/programs/lets-learn-nyc/. ستستمر الحلقات في التركيز على المهارات الأساسية للقراءة والكتابة، والرياضيات، والدراسات الاجتماعية، والعلوم للأطفال في الصفوف من (3K) إلى الصف الثاني. اطلعوا على مزيد من المعلومات هنا: schools.nyc.gov/letslearn
- **مراكز توزيع الوجبات** تقديم وجبات جاهزة مجانية لجميع سكان مدينة نيويورك. الخدمة متاحة من الساعة 7:30 صباحاً حتى 1:30 ظهراً، من الإثنين إلى الجمعة. يرجى زيارة الرابط schools.nyc.gov/freemeals للاطلاع على مزيد من المعلومات وللعثور على مركز توزيع الوجبات الأقرب إليكم.
- **مراكز الإثراء الإقليمية** توفير رعاية الأطفال في حالات الطوارئ لأطفال العمال الأساسيين، وتعمل من الإثنين حتى الجمعة من الساعة 7:30 صباحاً إلى الساعة 6:00 مساءً. حتى أغسطس/ آب. اطلعوا على مزيد من المعلومات هنا: schools.nyc.gov/RECs.

بينما تحققون أقصى استفادة من الصيف، أعلم أنكم حريصون أيضاً على معرفة شكل التعليم لطفلكم في خريف هذا العام. أود أن أشكر أكثر من 400,000 أسرة أكملت استبياننا الخاص بالعودة إلى المدرسة. لقد شكلت ملاحظاتكم جزءاً مهماً من عملية صنع القرار لدينا. كما هو الحال دائماً، فإن سلامة تلاميذنا وعائلاتنا وأعضاء هيئة التدريس لا تزال هي أولويتنا الأولى. نحن نتابع عن كثب التوجيهات من مراكز السيطرة على الأمراض والوقاية منها، وولاية نيويورك، وإدارة الصحة والسلامة العقلية بمدينة نيويورك.

تمت مشاركة إرشادات التخطيط الأولية مع المدارس والعائلات، ويمكنك العثور على أحدث المعلومات على الرابط schools.nyc.gov/returntoschool2020. يُرجى العلم بأن خططنا ستكون مرنة عند الضرورة، وسنستمر في التعديل والتحديث مع استمرار تطور مشهد الصحة العامة، ومع اقترابنا من إعادة الفتح.

تتطلب العودة الآمنة إلى المدارس في الخريف شراكة ليس فقط مع قادة المدارس والمعلمين ولكن أيضًا معكم أنتم، عائلاتنا وتلاميذنا. سأستمر في إبقائكم على اطلاع ونحن نتلقى التوجيهات اللازم. لقد قلت هذه العبارة من قبل لكنها تمثل حقيقة واضحة الآن: أنتم أهم شركائنا وأنا ممتن لكم اليوم وكل يوم.

استمتعوا بفصل الصيف. أرجو منكم البقاء آمنين وبصحة جيدة—وأن تستمروا في التعلّم!

مع فائق التقدير والاحترام،



Richard A. Carranza
مستشار التعليم
إدارة التعليم لمدينة نيويورك